



Smart Fan with E27 Fitting (4x) MODEL: VA-E004

USER MANUAL

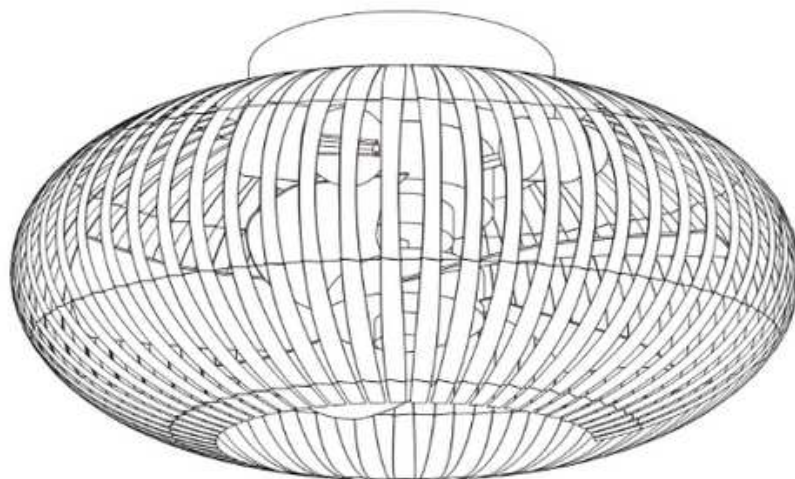
Latest update 5/2025

EN

NL

DE

FR



Importer/Importeur:

Varin - Veenweg 22 - 8075 PS - Elspeet
The Netherlands



RoHS



Made in PRC



Please read this manual - Keep these instructions for future reference

Lees deze handleiding - Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik

Veuillez lire ce manuel - Conservez ces instructions pour référence future

Bitte lesen Sie dieses Handbuch - Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen



EN-SAFETY INSTRUCTIONS

Please read the following carefully before us!

- Do not look directly at the light source to avoid eye discomfort.
- This lamp is for indoor use only.
- Keep out of reach of children and animals.
- Place the lamp on flat surface and ensure placed away from flammable materials.
- Before cleaning the lamp, ensure it is switched off.
- If the supply cord is damaged it must be replaced by manufacturer or electrical qualified person to avoid a hazard.
- The light source of this product are non-replaceable light emitting diodes (LED). Do not disassemble the product, as the LEDs may cause damage to the eyes.
- Do not use in bathroom or wet/moist places.



NL-VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees het volgende aandacht door voor gebruik!

- Kijk niet direct in de lichtbron om ongemak aan de ogen te voorkomen.
- Deze lamp is alleen voor gebruik binnenshuis
- Buiten het bereik van kinderen en dieren houden.
- Plaats de lamp op een vlakke ondergrond en zorg ervoor dat deze uit de buurt van brandbare materialen wordt geplaatst.
- Controleer voordat u de lamp reinigt of deze is uitgeschakeld.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant of een elektrisch gekwalificeerd persoon om gevaar te voorkomen.
- De lichtbron van dit product zijn niet-vervangbare lichtgevende diodes (LED). Haal het product niet uit elkaar, aangezien de LED's schade aan de ogen kunnen veroorzaken.
- Niet gebruiken in badkamer of natte/vochtige plaatsen.



FR-CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veuillez lire attentivement ce qui suit avant nous!

- Ne regardez pas directement la source lumineuse, pour éviter toute gêne oculaire
- Cette lampe est destinée à un usage intérieur uniquement.
- Tenir hors de portée des enfants et des animaux.
- Placez la lampe sur une surface plane et assurez-vous qu'elle est placée à l'écart des matériaux inflammables.
- Avant de nettoyer la lampe, assurez-vous qu'elle est éteinte.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou une personne qualifiée en électricité pour éviter tout danger.
- La source lumineuse de ce produit est constituée de diodes électroluminescentes (DEL) non remplaçables. Ne démontez pas le produit, car les LED peuvent endommager les yeux.
- Ne pas utiliser dans la salle de bain ou dans des endroits mouillés/humides.



DE-SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie das Folgende sorgfältig vor uns!

- Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle, um Augenbeschwerden zu vermeiden!
- Nur für den Innengebrauch bestimmt.
- Halten sie die Lampe aus der Reichweite von Kindern und Tieren.
- Stellen Sie die Lampe auf flachen Oberflächen und nicht in der Nähe von entzündlichen Materialien auf.
- Bevor Sie die Lampe reinigen, stellen Sie sicher, dass sie ausgeschaltet wurde.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller oder einer qualifizierten Elektriker ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Die Lichtquelle dieses Produkts sind nicht austauschbare Leuchtdioden (LED). Zerlegen Sie das Produkt nicht, da die LEDs die Augen schädigen können.
- Nicht im Badezimmer oder an nassen/feuchten Orten aufstellen.

Table of Contents

Table of Contents - - - - -	2	Use of remote control - - - - -	9
Safety Information - - - - -	2	Operation - - - - -	9
Warranty - - - - -	3	App pairing - - - - -	10
Pre-Installation - - - - -	3	Fans Balance - - - - -	11
Installation - - - - -	5	Care and cleaning - - - - -	12
Assembly - - - - -	6	Troubleshooting - - - - -	12

Safety Information

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

1. To reduce the risk of electric shock, ensure the electricity has been turned off at the circuit breaker or fuse box before you begin.
2. All wiring must be in accordance with the National Electrical Code ANSI/NFPA 70-1999 and local electrical codes. Electrical installation should be performed by a qualified licensed electrician.
3. The outlet box and support structure must be securely mounted and capable of reliably supporting 35 lbs (15.9 kg). Use only UL Listed outlet boxes marked "Acceptable for Fan Support of 35 lbs (15.9 kg) or less."
4. CAUTION: The fan must be mounted with a minimum of 7 ft. (2.3m) clearance from the trailing edge of the blades to the floor.
5. Do not operate the reversing switch while the fan blades are in motion. You must turn the fan off and stop the blades before you reverse the blade direction.
6. Do not place objects in the path of the blades.
7. To avoid personal injury or damage to the fan and other items, use caution when working around or cleaning the fan.
8. Electrical diagrams are for reference only. Light kits that are not packed with the fan must be UL-listed and marked suitable for use with the model fan you are installing. Switches must be UL General Use Switches. Refer to the instructions packaged with the light kits and switches for proper assembly.
9. After making electrical connections, spliced conductors should be turned upward and pushed carefully up into the outlet box. The wires should be spread apart with the grounded conductor and the equipment-grounding conductor on one side of the outlet box.
10. All setscrews must be checked and retightened where necessary before installation.



WARNING: To reduce the risk of personal injury, do not bend the blade brackets (also referred to as flanges) during assembly or after installation. Do not insert objects in the path of the blades.



WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, this fan must be installed with an isolating wall switch.



WARNING: To avoid possible electrical shock, turn the electricity off at the main fuse box before wiring. If you feel you do not have enough electrical wiring knowledge or experience, contact a licensed electrician.



WARNING: Electrical diagrams are for reference only. Optional use of any light kit shall be UL-listed and marked suitable for use with this fan.



WARNING: To reduce the risk of fire, electric shock, or personal injury, mount to outlet box marked "Acceptable for fan support of 35 lbs. (15.9 kg) or less," and use the screws provided with the outlet box.



WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, this fan should only be used with fan speed control part no.



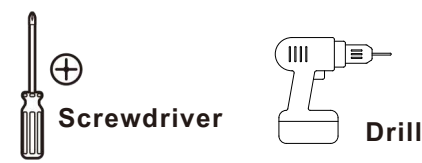
CAUTION: To reduce the risk of personal injury, use only the screws provided with the outlet box.

Warranty

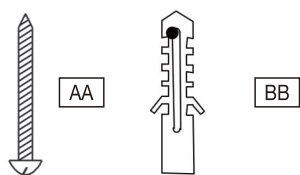
The supplier warrants the fan motor to be free from defects in workmanship and material present at time of shipment from the factory for a lifetime after the date of purchase by the original purchaser. The supplier also warrants that all other fan parts, excluding any glass or acrylic blades, to be free from defects in workmanship and material at the time of shipment from the factory for a period of one year after the date of purchase by the original purchaser. We agree to correct such defects without charge or at our option replace with a comparable or superior model if the product is returned. To obtain warranty service, you must present a copy of the receipt as proof of purchase. All costs of removing and reinstalling the product are your responsibility. Damage to any part such as by accident or misuse or improper installation or by affixing any accessories, is not covered by this warranty. Because of varying climatic conditions this warranty does not cover any changes in brass finish, including rusting, pitting, corroding, tarnishing, or peeling. Brass finishes of this type give their longest useful life when protected from varying weather conditions. A certain amount of "wobble" is normal and should not be considered a defect. Servicing performed by unauthorized persons shall render the warranty invalid. There is no other express warranty. We hereby disclaims any and all warranties, including but not limited to those of merchantability and fitness for a particular purpose to the extent permitted by law. The duration of any implied warranty which cannot be disclaimed is limited to the time period as specified in the express warranty. Some states do not allow a limitation on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you. The retailer shall not be liable for incidental, consequential, or special damages arising out of or in connection with product use or performance except as may otherwise be accorded by law. Some states do not allow the exclusion of incidental or consequential damages, so the above exclusion or imitation may not apply to you, This warranty gives specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. This warranty supersedes all prior warranties. Shipping costs for any return of product as part of a claim on the warranty must be paid by the customer.

Pre-Installation

TOOLS REQUIRED



HARDWARE INCLUDED

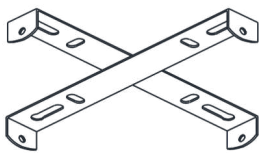


 NOTE:Hardware not shown to actual size.		
AA	Mounting screws	4
BB	Plugs	4

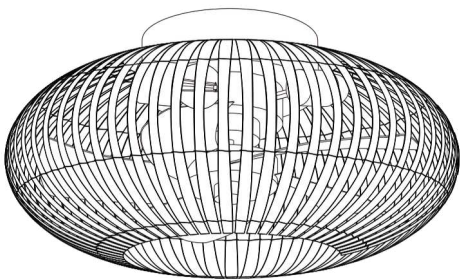
PACKAGE CONTENTS

 NOTE:Hardware not shown to actual size.

A	Mounting Bracket	
B	Fan-motor assembly	
C	Remote control(Transmitter)	



A



B



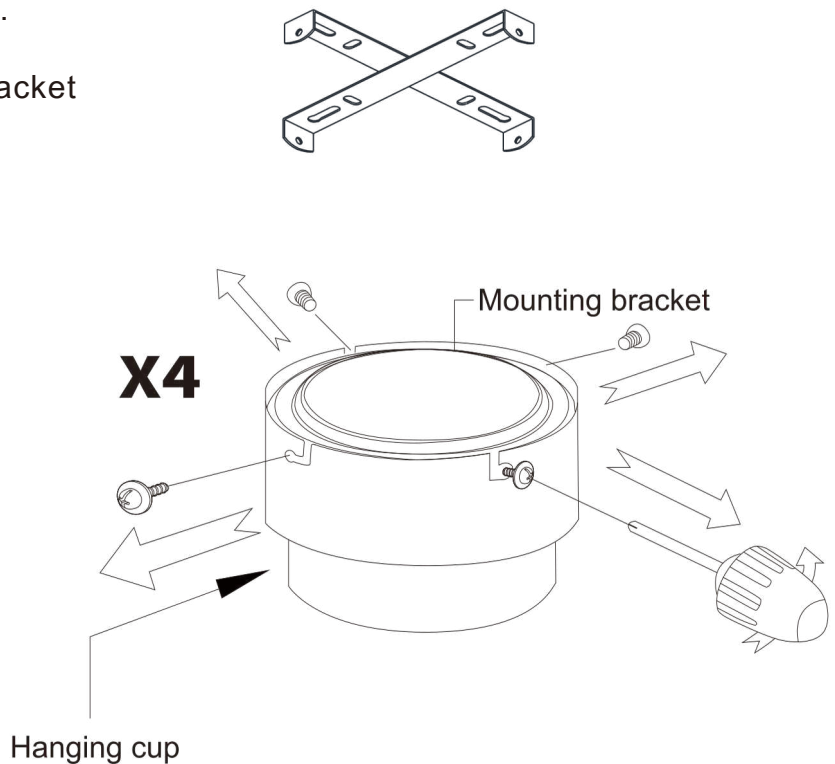
C

Pre-Installation

1.Remove the mounting bracket

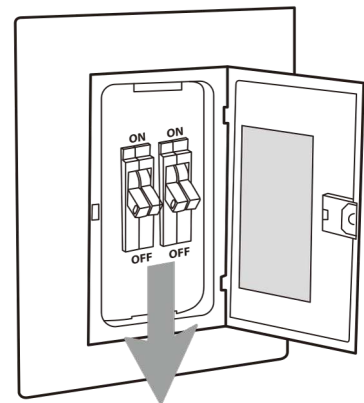
Remove four hole screws for standby.

Rotate the Mounting bracket counter-clockwise to remove the mounting bracket from the upper cup



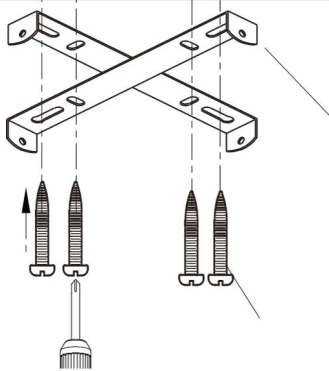
2.Turn off power

Before you begin installing the fan, Switch power off at Service panel and lock service disconnecting means to prevent power from being switched on accidentally. When the service disconnecting means cannot be locked, securely fasten a warning device, such as a tag, to the service panel.



Installation of the hanging bracket(suspension part)

WOODEN CEILING



For wooden ceiling, use wood screw to drill on the wooden beam to fix the hanging bracket (selection is made according to actual requirements of the customers).

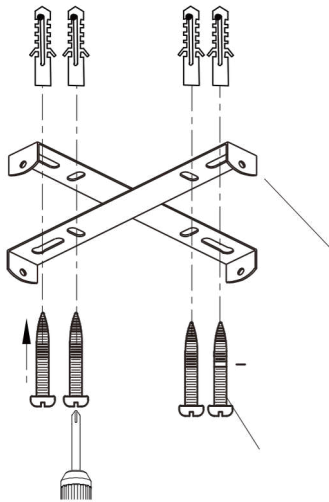
STEP 1A-WOODEN CEILING

SWITCH OFF THE ELECTRICAL MAINS AT THE CIRCUIT BREAKER FUSE BOX.

- 1)Use the Mounting Bracket (A) as a guide, mark the spots where the 4 Self Mounting Screws (AA) will be drilled.
- 2)Remove the Mounting Bracket (A), drill 4 holes for 3MM diameter, install the mounting bracket onto wooden ceiling with the 4 Self Mounting Screws (AA).

⚠ **IMPORTANT :SCREWS MUST BE TIGHTENED TILL SNUG**

CONCRETE CEILING



For concrete ceiling, use the percussion bit with diameter 6mm to drill holes according to the length of plugs. Then use the attached plugs to fix the hanging bracket onto the ceiling

STEP 2A-CONCRETE CEILING

SWITCH OFF THE ELECTRICAL MAINS AT THE CIRCUIT BREAKER FUSE BOX.

- 1)Use the Mounting Bracket (A) as a guide, mark the spots where the 4 Plugs(BB) will be drilled.
- 2)Remove the Mounting Bracket (A). Drill 4 holes for 6MM diameter and insert 4 Plugs (BB) into the concrete ceiling, install the mounting bracket and secure with Flat Mounting screws(AA)

⚠ **IMPORTANT :SCREWS MUST BE TIGHTENED TILL SNUG**

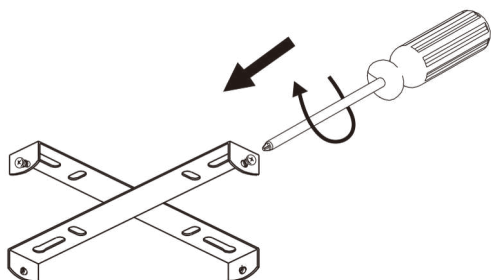
Assembly-Hanging the Fan

1.Loosen the screw



CAUTION : To reduce the risk of electric shock, disconnect the electrical circuit to the fan before installing the light fixture

Screw 2 screws of mounting bracket back into bracket (no need to tighten), after installation of ceiling lamp place the other 2 screws.

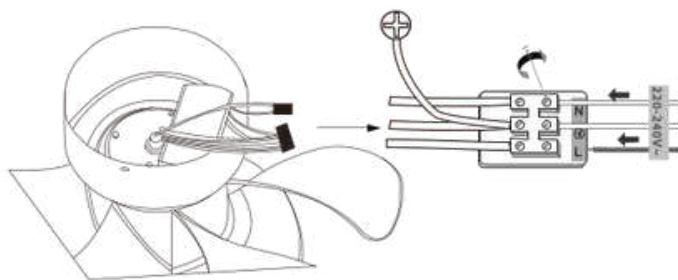


2.Wire connection



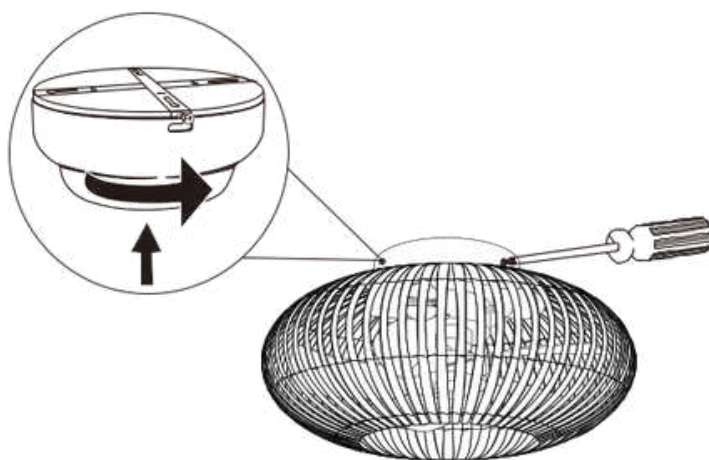
WARNING: To avoid possible electrical shock, turn the electricity off at the main fuse box before wiring. If you feel you do not have enough electrical wiring knowledge or experience, contact a licensed electrician.

Connect the lamp wiring as shown.

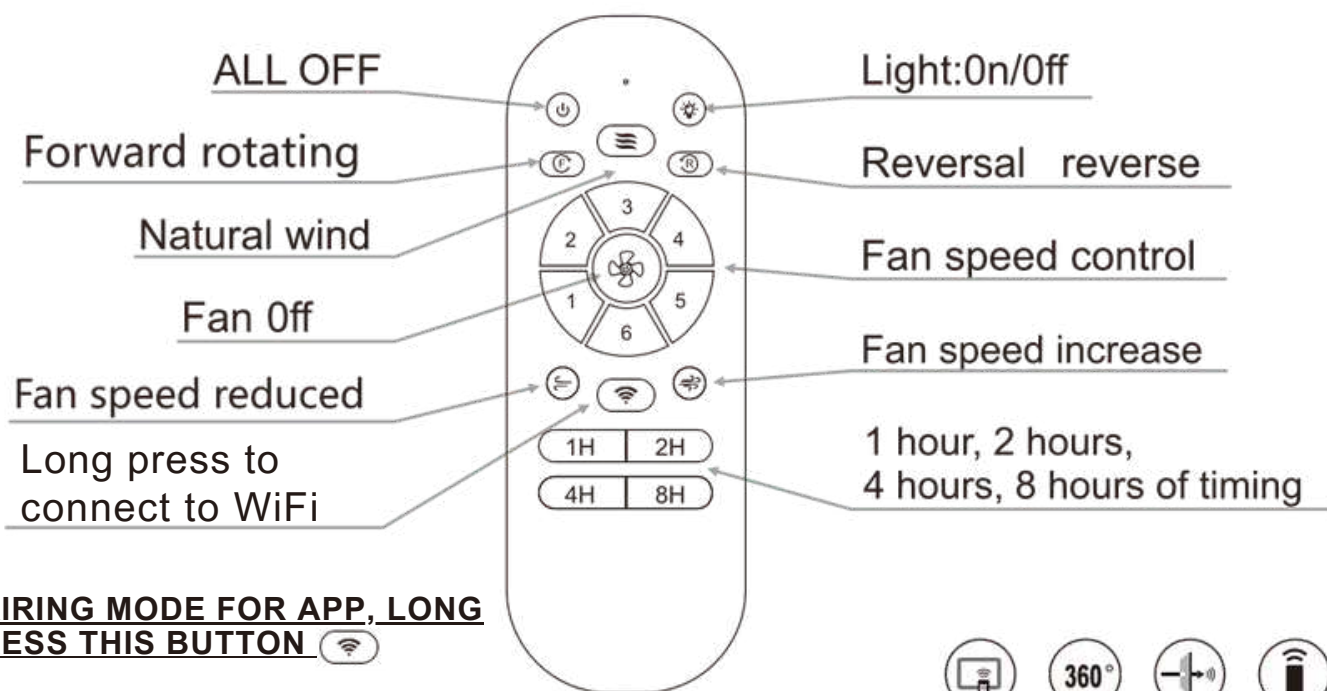


3.Hang the Fan

Attach the housing to the mounting plate, aligning the keyhole slots on the housing with the screws on the mounting plate and twist clockwise until tight. Tighten the 2 screws, and place the other 2 screws and tighten all 4 screws.



Use of remote control



Pair remote

Turn on the power while holding down the "1H + 4H" button, 3-5 seconds, release the "1H + 4H" button. Press any button, the fan can work normally, the code is completed. If not, please turn off the power once a minute in a repeat operation. / " + " Clear Code

Tips: The remote control has completed the learning pairing procedure before leaving the factory. After installation, it can be used directly, if you want to add or replace a new remote control, you need to pair it again.

Operation

OPERATING YOUR FAN

Turn on the power and check the operation of the fan. The remote controls the fan speed and light.

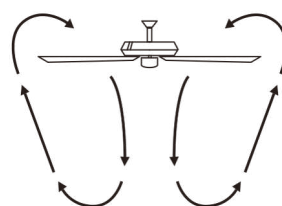
The appropriate speed settings for warm or cool weather depends on factors such as the room size, ceiling height, and number of fans.



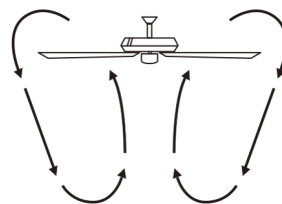
NOTE: Wait for the fan to stop before reversing the direction of the blade rotation

A. Warm weather-(Forward) A downward airflow creates a cooling effect. This allows you to set your air conditioner on a higher setting without affecting your comfort.

B. Cool weather-(Reverse) An upward airflow moves warm air off of the ceiling. This allows you to set your heating unit on a lowering setting without affecting your comfort.



A. Warm Weather (summertime)



B. Cool Weather (wintertime)

Care and Cleaning



WARNING: Make sure the power is off before cleaning your fan.

- ☐ Because of the fan's natural movement, some connections may become loose. Check the support connections, brackets, and blade attachments twice a year. Make sure they are secure. It is not necessary to remove the fan from the ceiling.
- ☐ Clean your fan periodically to help maintain its new appearance over the years. Do not use water when cleaning, as this could damage the motor or the wood, or possibly cause an electrical shock. Use only a soft brush or lint-free cloth to avoid scratching the finish. The plating is sealed with a lacquer to minimize discoloration or tarnishing.
- ☐ You can apply a light coat of furniture polish to the wood for additional protection and enhanced beauty. Cover small scratches with a light application of shoe polish.
- ☐ You do not need to oil your fan. The motor has permanently-lubricated sealed ball bearings.

Troubleshooting

Problem	Solution
The fan will not start.	☐ Check the main and branch circuit fuses or breakers. ☐ Check the line wire connections to the fan and switch wire connections in the switch housing.
The fan has noise	☐ Ensure all motor housing screws are snug. ☐ Ensure the screws that attach the fan blade bracket to the motor hub are tight. ☐ Ensure the wire nut connections are not rattling against each other or the interior wall of the switch housing. ☐ Allow a 24-hour "breaking in" period. Most noises associated with a new fan disappear during this time. ☐ If you are using the Ceiling Fan light kit, ensure the screws securing the glassware are tight. Check that the light bulbs are also secure. ☐ Ensure the canopy is a short distance from the ceiling. It should not touch the ceiling. ☐ Ensure your outlet box is secure and rubber isolator pads were used between the mounting plate and outlet box.

Inhoudsopgave-----	2
Veiligheidsinformatie -----	2
Garantie -----	3
Installatie vooraf-----	3
Installatie-----	5
Montage-----	6

Gebruik van de afstandsbediening-----	9
Werking-----	9
Fan Balans-----	10
Onderhoud en reiniging-----	11
Problemen oplossen-----	11
App koppelen-----	12

LEES ALLE VEILIGHEIDSINFORMATIE EN INSTALLATIE INSTRUCTIES VOORDAT U BEGINT MET HET INSTALLEREN VAN DE PLAFONDVENTILATOR.

1. Zorg ervoor dat de elektriciteit, om het risico op een elektrische schok te verminderen, is uitgeschakeld bij de schakelaar of zekeringkast in de meterkast voordat je begint.

2. Alle bedrading moet in overeenstemming zijn met de National Electrical Code en de lokale elektrische normen. De elektrische installatie moet worden uitgevoerd door een gekwalificeerde erkende elektricien.

3. De centraaldoos en de draagconstructie moeten stevig gemonteerd zijn en op betrouwbare wijze 5 kg kunnen dragen. Gebruik uitsluitend centraaldozen die deze belasting aankunnen.

4. De ventilator moet worden gemonteerd met een afstand van minimaal 2,1 m (7 ft) vanaf de ventilatorbladen van de lamp tot de vloer.

5. Plaats geen voorwerpen in het pad van de bladen.

6. Om persoonlijk letsel of schade aan de ventilator en andere items te voorkomen, moet u voorzichtig zijn bij het werken aan de ventilator of het schoonmaken ervan.

7. Elektrische schema's dienen alleen ter referentie. Raadpleeg de instructies voor de juiste montage.

8. Na het maken van elektrische aansluitingen moeten de gesplitste aansluitingen naar boven worden gedraaid en voorzichtig omhoog in de centraaldoos worden geduwd.

9. Alle schroeven dienen vóór installatie worden gecontroleerd en indien nodig opnieuw worden vastgedraaid.



WAARSCHUWING: Om het risico op persoonlijk letsel te verminderen, buig de bladbeugels (ook wel flenzen genoemd) niet tijdens montage of na installatie. Steek geen voorwerpen in het pad van de bladen.



WAARSCHUWING: Om het risico op brand of elektrische schokken te verminderen, is deze ventilator NIET geschikt voor gebruik met snelheidsregelaars / toerenregelaars of standschakelaars.



WAARSCHUWING: Om mogelijke elektrische schokken te voorkomen, zorg ervoor dat de elektriciteit is uitgeschakeld op de hoofdstroomvoorziening voordat u met het werk begint. Als je het gevoel hebt dat je dat niet hebt voldoende kennis of ervaring op het gebied van elektrische bedrading, neem contact op met een erkende elektricien.

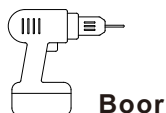


WAARSCHUWING: Om het risico op brand en elektrische schokken te verminderen of persoonlijk letsel, zorg ervoor dat de ventilator wordt gemonteerd wordt rechtstreeks vanuit het bouwstructuur. Om het risico op persoonlijk letsel te beperken, mag u alleen de schroeven gebruiken die bij de doos zijn geleverd.

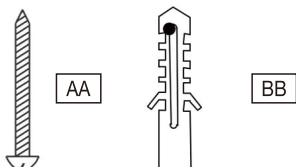
Garantie

De leverancier garandeert dat alle ventilatoronderdelen, met uitzondering van glazen of acrylschoepen, vrij zijn van fabricage- en materiaalfouten op het moment van verzending vanaf de fabriek voor een periode van één jaar na de aankoopdatum door de oorspronkelijke koper. Wij gaan ermee akkoord dergelijke defecten kosteloos te verhelpen of naar onze keuze te vervangen door een vergelijkbaar of beter model als het product wordt geretourneerd. Voor het verkrijgen van garantieservice moet u een kopie van het aankoopbewijs overleggen als bewijs van aankoop. Alle kosten voor het verwijderen en opnieuw installeren van het product zijn voor uw rekening. Schade aan een onderdeel, bijvoorbeeld door een ongeluk, verkeerd gebruik of onjuiste installatie of door het aanbrengen van accessoires, valt niet onder deze garantie. Vanwege de wisselende klimatologische omstandigheden dekt deze garantie geen veranderingen in de messing afwerking, waaronder roesten, putten, corroderen, aantasten of afschilferen. Messing afwerkingen van dit type hebben hun langste levensduur wanneer ze beschermd zijn tegen wisselende weersomstandigheden. Een zekere mate van "wiebelen" is normaal en mag niet als een defect worden beschouwd. Bij onderhoud door onbevoegden vervalt de garantie. Er is geen andere uitdrukkelijke garantie. Wij wijzen hierbij alle garanties af, inclusief maar niet beperkt tot die van verkoopbaarheid en geschiktheid voor een bepaald doel voor zover wettelijk toegestaan. De duur van een impliciete garantie die niet kan worden afgewezen, is beperkt tot de periode zoals gespecificeerd in de expliciete garantie. In sommige staten is een beperking van de duur van een impliciete garantie niet toegestaan, waardoor de bovenstaande beperking mogelijk niet op u van toepassing is. De verkoper is niet aansprakelijk voor incidentele schade, gevolgschade of speciale schade die voortvloeit uit of verband houdt met het gebruik of de prestaties van het product, tenzij de wet anders bepaalt. In sommige staten is de uitsluiting van incidentele schade of gevolgschade niet toegestaan, dus de bovenstaande uitsluiting of nabootsing is mogelijk niet op u van toepassing. Deze garantie geeft specifieke wettelijke rechten, en u kunt ook andere rechten hebben die van staat tot staat verschillen. Deze garantie vervangt alle voorgaande garanties. Verzendkosten voor het retourneren van producten als onderdeel van een garantieclaim moeten door de klant worden betaald.

TOOLS REQUIRED



HARDWARE INCLUDED



NOTE: Hardware not shown to actual size.

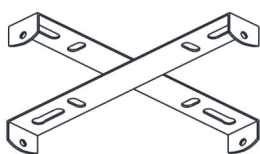
AA	Schroef	4
BB	Plugs	4

PAKKETINHOUD

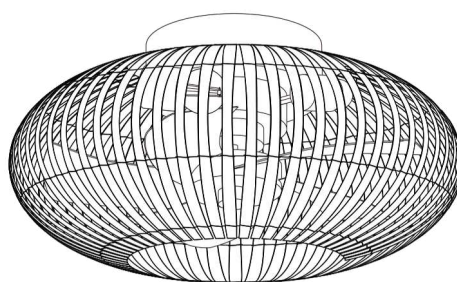


LET OP: Hardware niet op ware grootte weergegeven.

A	Montagebeugel	
B	Ventilatormotor	
C	Afstandsbediening (zender)	



A



B

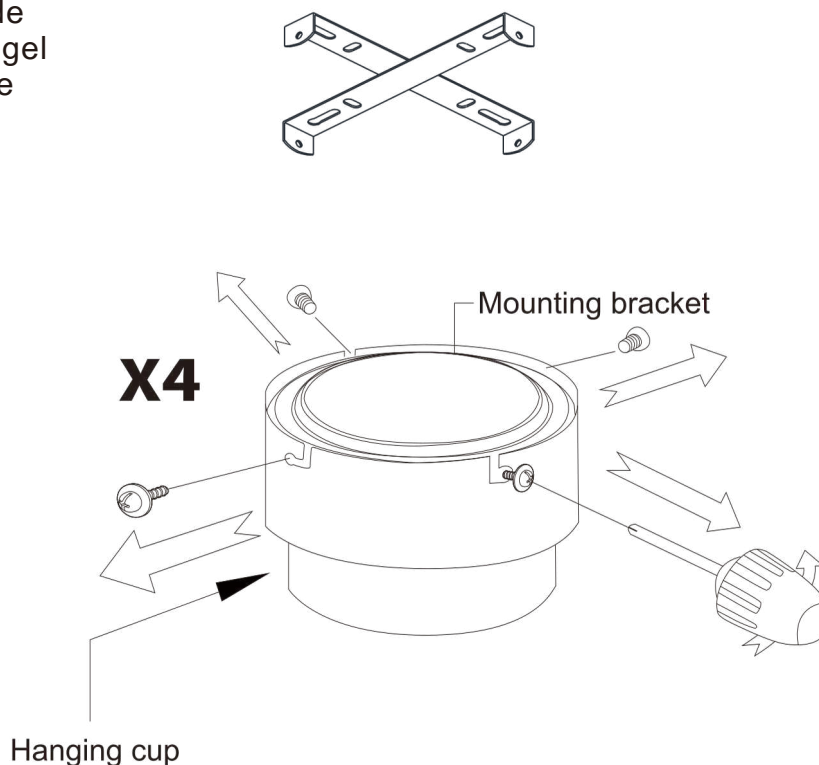


C

Installatie vooraf

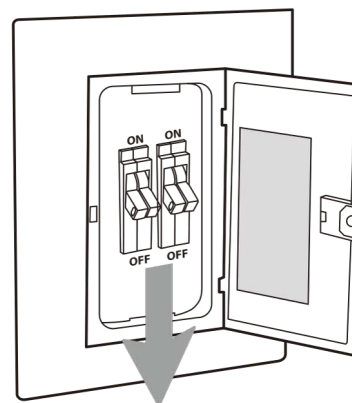
1. Verwijder de montagebeugel

Verwijder de vier schroeven. Draai de montagebeugel om de montagebeugel van de bovenste deel van de lamp te verwijderen



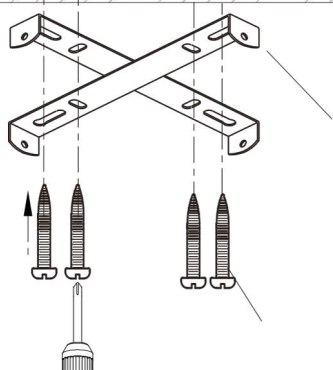
2. Schakel de stroom uit

Voordat u begint met het installeren van de ventilator, schakelt u de stroom uit via het servicepaneel en vergrendelt u de service-onderbrekingsvoorziening om te voorkomen dat de stroom per ongeluk wordt ingeschakeld. Wanneer de service-onderbrekingsvoorziening niet kan worden vergrendeld, bevestigt u een waarschuwingsvoorziening, zoals een label, stevig aan het servicepaneel.



Installatie van de ophangbeugel (ophanggedeelte)

WOODEN CEILING



Voor een houten plafond boort u met een houtschroef gaten in de houten balk om de ophangbeugel te bevestigen (de keuze wordt gemaakt op basis van de werkelijke behoeften van de klant).

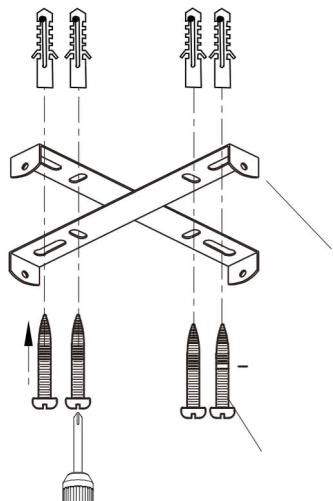
STAP 1A-HOUTEN PLAFOND

SCHAKEL DE STROOMVOORZIENING UIT VIA DE STROOMONDERBREKERKAST.

- 1) Gebruik de montagebeugel (A) als richtlijn en markeer de plekken waar de 4 zelfmontageschroeven (AA) geboord moeten worden.
- 2) Verwijder de montagebeugel (A), boor 4 gaten met een diameter van 3 mm en monteer de montagebeugel aan het houten plafond met de 4 zelfmontageschroeven (AA).

⚠ **BELANGRIJK: SCHROEVEN MOETEN WORDEN**

CONCRETE CEILING



Voor een betonnen plafond gebruikt u de slagboor met een diameter van 6 mm om gaten te boren op basis van de lengte van de pluggen. Bevestig vervolgens de ophangbeugel aan het plafond met de bijgeleverde pluggen.

STAP 2A-BETONNEN

SCHAKEL DE STROOMVOORZIENING UIT VIA DE STROOMONDERBREKERKAST.

- 1) Gebruik de montagebeugel (A) als gids en markeer de plekken waar de 4 pluggen (BB) geboord moeten worden.
- 2) Verwijder de montagebeugel (A). Boor 4 gaten met een diameter van 6 mm en plaats 4 pluggen (BB) in het betonnen plafond. Installeer de montagebeugel en bevestig deze met platte montageschroeven (AA).

⚠ **BELANGRIJK: SCHROEVEN MOETEN WORDEN**

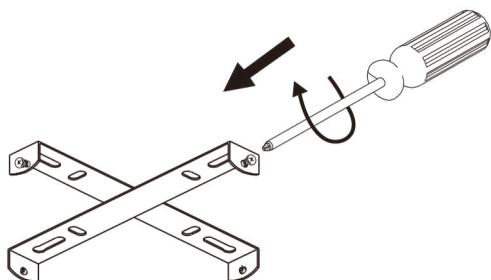
Montage - Ventilator ophangen

1. Draai de schroef los



LET OP: Om het risico op een elektrische schok te verminderen, dient u het elektrische circuit naar de ventilator los te koppelen voordat u de lamp installeert.

Draai 2 schroeven van de terug in de beugel (niet vastdraaien), de 2 andere schroeven erin draaien als de lamp hangt.

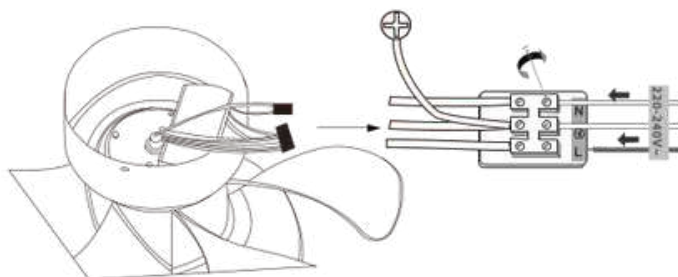


2. Draadverbinding



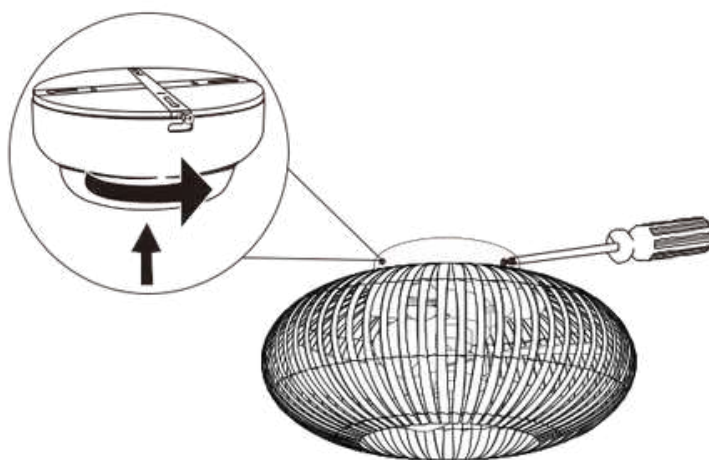
WAARSCHUWING: Om een elektrische schok te voorkomen, dient u de elektriciteit in de hoofdzekeringkast uit te schakelen voordat u met de bedrading begint. Als u denkt dat u niet over voldoende kennis of ervaring met elektrische bedrading beschikt, neem dan contact op met een erkende elektricien.

Sluit de bedrading van de lamp aan zoals afgebeeld.

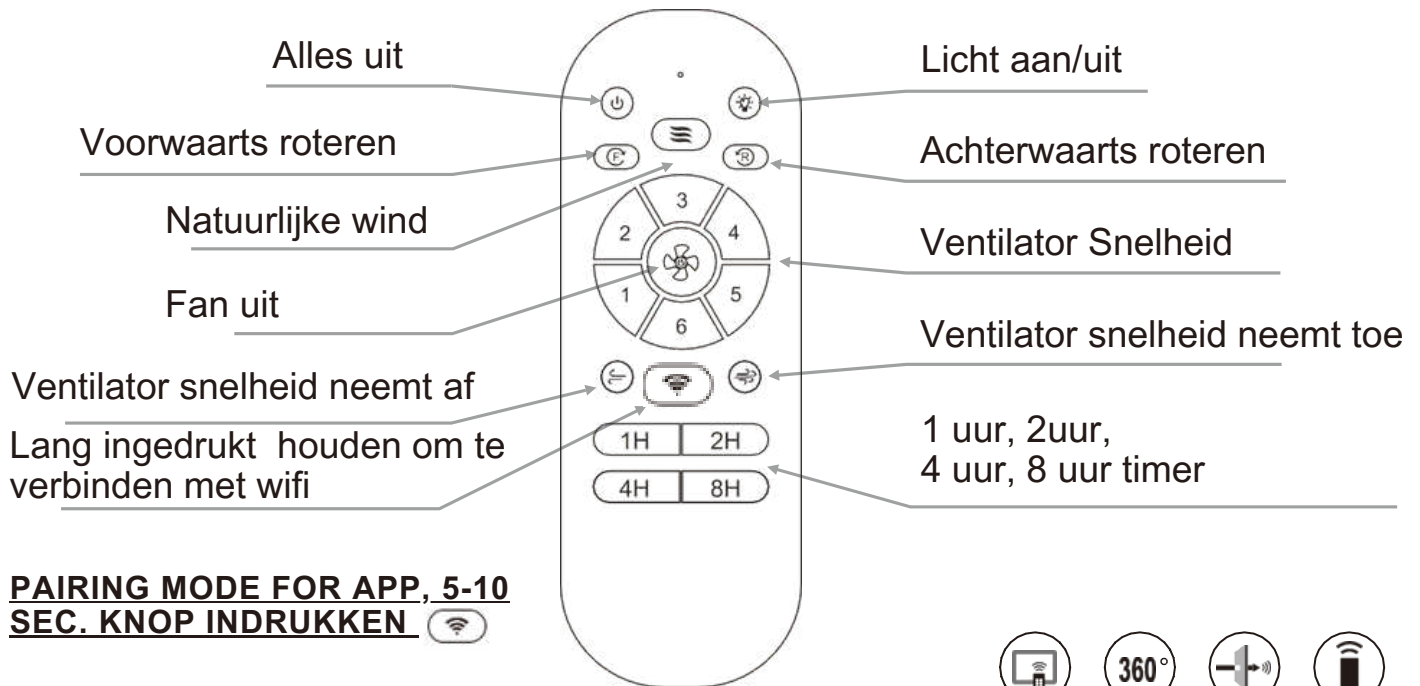


3. Hang de ventilator op

Bevestig de behuizing aan de montageplaat, waarbij u de sleutelgaten in de behuizing uitlijnt met de schroeven op de montageplaat en met de klok mee draait tot de behuizing vastzit. Draai de 2 schroeven vast, plaats daarna de andere 2 schroeven en zet alle 4 schroeven stevig vast



Gebruik van afstandsbediening



Koppelen afstandsbediening

Koppeling afstandsbediening: "1H + 4H" 3 tot 5 seconden ingedrukt houden. Druk op een willekeurige knop, om te testen of het werkt. Zo niet, schakel de stroom dan één minuut uit en herhaal de procedure.

Tips: De afstandsbediening heeft de inleer koppelingsprocedure doorlopen voordat deze de fabriek verlaat. Na installatie kan hij direct worden gebruikt, als je een nieuwe afstandsbediening wilt toevoegen of vervangen, moet je deze opnieuw koppelen.

Zomer-Winter stand

UW VENTILATOR BEDIENEN

Schakel de stroom in en controleer de werking van de ventilator. De afstandsbediening regelt de ventilatorsnelheid en het licht.

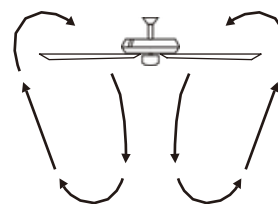
De juiste snelheidsinstellingen voor warm of koel hangen af van factoren zoals de grootte van de kamer, de hoogte van het plafond en het aantal ventilatoren.



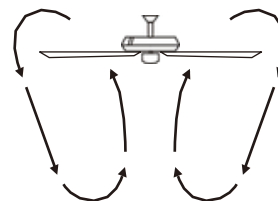
OPMERKING: Wacht tot de ventilator stilstaat voordat u de draairichting van de bladen omkeert.

A. Warm weer-(Vooruit) Een neerwaartse luchtstroom creëert een koelend effect.

B. Koel weer-(Omgekeerd) Een opwaartse luchtstroom verplaatst warme lucht van het plafond af.



A. Warm weer (zomer)



B. Koel weer (winter)

Onderhoud en reiniging



WAARSCHUWING: Zorg ervoor dat de stroom is uitgeschakeld voordat u de ventilator schoonmaakt.

- 0 Door de natuurlijke beweging van de ventilator kunnen sommige verbindingen losraken. Bevestigingen twee keer per jaar controleren. Zorg ervoor dat ze goed vastzitten. Het is niet nodig om de ventilator van plafond te verwijderen.
- 0 Gebruik geen water bij het schoonmaken, want dit kan de motor of het hout beschadigen of mogelijk een elektrische schok veroorzaken. Gebruik alleen een zachte borstel of pluisvrije doek om krassen op de afwerking te voorkomen
- 0 U kunt een licht laagje meubelpoets op het hout aanbrengen voor extra bescherming en om het mooier te maken. Bedek kleine krasjes met een licht laagje schoensmeer.
- 0 U hoeft uw ventilator niet te oliën. De motor heeft permanent gesmeerde afgedichte kogellagers.

Problemen oplossen

Probleem	Oplossing
De ventilator start niet.	☐ Controleer de zekeringen of stroomonderbrekers van het hoofd- en aftakcircuit. ☐ Controleer de aansluitingen van de inductiekabel op de ventilator en de aansluitingen van de schakeldraad in de schakelaarbehuizing.
De ventilator maakt lawaai	☐ Zorg ervoor dat alle schroeven van de motorbehuizing goed vastzitten. ☐ Zorg ervoor dat de schroeven waarmee de ventilatorbladbeugel aan de motormaf is bevestigd, vastzitten. ☐ Zorg ervoor dat de draadmoerverbindingen niet tegen elkaar of tegen de tussenwand van de schakelaarbehuizing slaan. ☐ Neem een inlooperperiode van 24 uur in acht. De meeste geluiden die geassocieerd worden met een nieuwe ventilator verdwijnen gedurende deze periode. ☐ Als je de plafondventilatorlichtset gebruikt, controleer dan of de schroeven waarmee het glaswerk vastzit goed vastzitten. Controleer ook of de lamp goed vastzit
De ventilator wiebelt.	☐ Controleer of alle schroeven van het blad en de bladarm goed vastzitten. De meeste problemen met het wiebelen van de ventilator worden veroorzaakt wanneer de schoepniveaus ongelijk zijn.

Inhaltsverzeichnis	2
Sicherheitshinweise	2
Garantie	3
Vor der Installation	3
Installation	5
Montage	6

Verwendung der Fernbedienung	9
Bedienung	9
Lüfterbalance	10
Wartung und Reinigung	11
Fehlerbehebung	11
App-Kopplung	12

LESEN SIE ALLE SICHERHEITSINFORMATIONEN UND INSTALLATIONSANLEITUNGEN, BEVOR SIE MIT DER INSTALLATION DES DECKENVENTILATORS BEGINNEN.

1. Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, stellen Sie sicher, dass der Strom am Schalter oder Sicherungskasten im Zählerschrank abgeschaltet ist, bevor Sie beginnen.

2. Die gesamte Verkabelung muss dem National Electrical Code und den örtlichen Elektrovorschriften entsprechen. Die Elektroinstallation muss von einem qualifizierten, zugelassenen Elektriker durchgeführt werden.

3. Die Zentralbox und die Tragkonstruktion müssen sicher montiert sein und 5 kg zuverlässig tragen können. Verwenden Sie nur Zentralboxen die diese Belastung aushalten.

4. Der Ventilator muss mit einem Mindestabstand von 2,1 m (7 ft) zwischen den Ventilatorflügeln der Lampe und dem Boden montiert werden.

5. Legen Sie keine Gegenstände in den Weg der Klingen.

6. Um Verletzungen oder Schäden am Ventilator und anderen Teilen zu vermeiden, seien Sie bei Arbeiten am Ventilator oder bei der Reinigung vorsichtig.

7. Elektrische Diagramme dienen nur zu Referenzzwecken. Informationen zur ordnungsgemäßen Installation finden Sie in der Anleitung.

8. Nach dem Herstellen der elektrischen Anschlüsse sollten die geteilten Anschlüsse nach oben gedreht und vorsichtig in die Zentralbox hineingeschoben werden.

9. Alle Schrauben sollten vor der Montage überprüft und ggf. nachgezogen werden.



WARNUNG: Um das Verletzungsrisiko zu verringern, biegen Sie die Klingenhalterungen (auch Flansche genannt) während der Montage oder nach der Installation nicht. Stecken Sie keine Gegenstände in den Weg der Klingen.



WARNUNG: Um das Risiko eines Brandes oder Stromschlags zu verringern, ist dieser Ventilator NICHT für die Verwendung mit Geschwindigkeits-/Drehzahlreglern oder Modusschaltern geeignet.



WARNUNG: Um einen möglichen Stromschlag zu vermeiden, stellen Sie vor Arbeitsbeginn sicher, dass die Hauptstromversorgung abgeschaltet ist. Wenn Sie der Meinung sind, dass Ihre Kenntnisse oder Erfahrungen im Bereich der Elektroinstallation nicht ausreichen, wenden Sie sich an einen zugelassenen Elektriker.



WARNUNG: Um das Risiko von Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, stellen Sie sicher, dass der Ventilator direkt an der Gebäudestruktur montiert ist. Um das Verletzungsrisiko zu verringern, verwenden Sie nur die im Lieferumfang enthaltenen Schrauben.

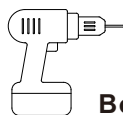
Garantie

Der Lieferant garantiert, dass alle Ventilator Teile (mit Ausnahme der Flügel aus Glas oder Acryl) zum Zeitpunkt der Auslieferung ab Werk für einen Zeitraum von einem Jahr ab dem Kaufdatum durch den Erstkäufer frei von Verarbeitungs- und Materialfehlern sind. Wir verpflichten uns, derartige Mängel kostenlos zu beheben oder bei Rückgabe des Produktes nach unserer Wahl ein gleichwertiges oder besseres Modell zu liefern. Um Garantieleistungen in Anspruch zu nehmen, müssen Sie als Kaufnachweis eine Kopie des Kaufbelegs vorlegen. Sämtliche Kosten für die Demontage und Neuinstallation des Produkts gehen zu Ihren Lasten. Schäden an einem Teil, die beispielsweise durch Unfall, Missbrauch oder falsche Installation oder durch die Anbringung von Zubehör entstehen, sind von dieser Garantie nicht abgedeckt. Aufgrund unterschiedlicher klimatischer Bedingungen deckt diese Garantie keine Veränderungen der Messingoberfläche ab, einschließlich Rost, Lochfraß, Korrosion, Anlaufen oder Abblättern. Messingoberflächen dieser Art halten am längsten, wenn sie vor wechselnden Witterungsbedingungen geschützt werden. Ein gewisses „Wackeln“ ist normal und stellt keinen Mangel dar. Durch nicht autorisierte Wartungsarbeiten erlischt die Garantie. Es gibt keine andere ausdrückliche Garantie. Wir lehnen hiermit im größtmöglichen gesetzlich zulässigen Umfang alle Gewährleistungen ab, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Gewährleistungen hinsichtlich der Marktgängigkeit und Eignung für einen bestimmten Zweck. Die Dauer einer impliziten Garantie, die nicht ausgeschlossen werden kann, ist auf den in der ausdrücklichen Garantie angegebenen Zeitraum beschränkt. In einigen Staaten sind Beschränkungen der Dauer einer stillschweigenden Garantie nicht zulässig. Daher trifft die obige Beschränkung möglicherweise nicht auf Sie zu. Sofern gesetzlich nichts anderes bestimmt ist, haftet der Verkäufer nicht für Neben-, Folge- oder Sonderschäden, die aus der Verwendung oder Leistung des Produkts entstehen oder damit in Zusammenhang stehen. In einigen Staaten ist der Ausschluss von Neben- oder Folgeschäden nicht zulässig. Daher trifft der oben genannte Ausschluss oder Haftungsausschluss möglicherweise nicht auf Sie zu. Diese Garantie verleiht Ihnen bestimmte gesetzliche Rechte. Darüber hinaus haben Sie möglicherweise noch weitere Rechte, die von Staat zu Staat unterschiedlich sind. Diese Garantie ersetzt alle vorherigen Garantien. Die Versandkosten für die Rücksendung von Produkten im Rahmen eines Garantieanspruchs müssen vom Kunden getragen werden.

BENÖTIGTES WERKZEUG



**Kreuzschlit
zschrauben
dreher**



**Boh
ren**

HARDWARE INKLUSIVE



AA



BB



HINWEIS: Die Hardware wird nicht in Originalgröße angezeigt.

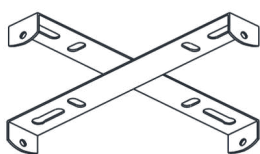
AA	Befestigungsschrauben	4
BB	Stopfen	4

PACKUNGSIHALT

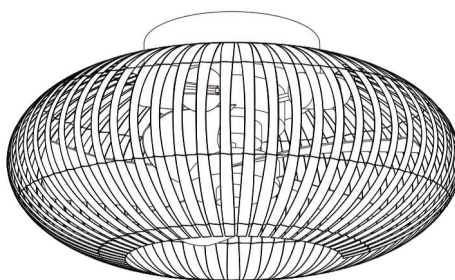


HINWEIS: Die Hardware wird nicht in Originalgröße angezeigt.

A	Montagehalterung	
B	Lüftermotor Fernbedienung	
C	Sender	



A



B

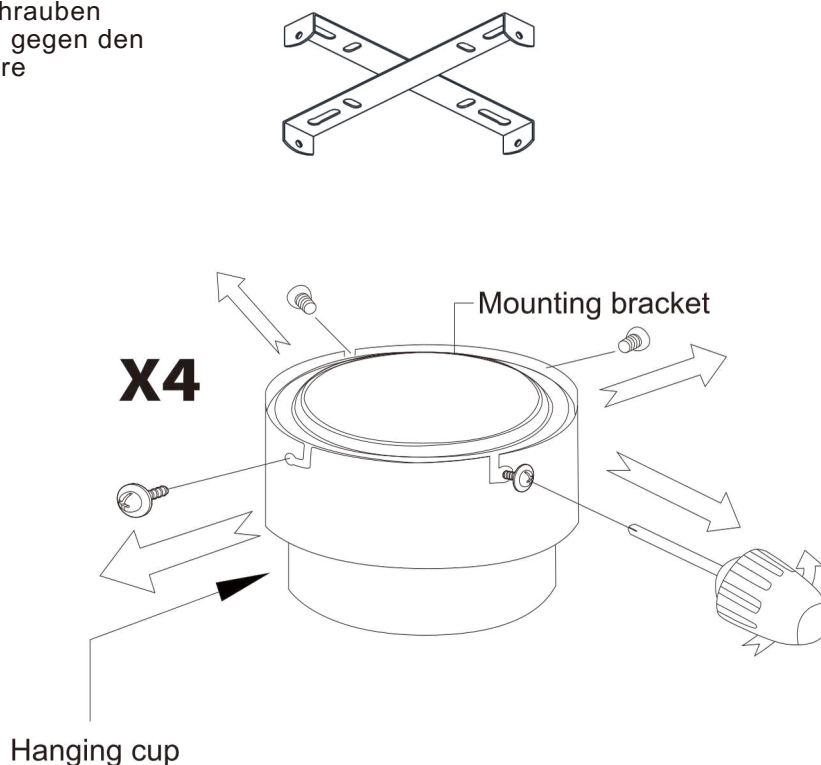


C

Vorinstallation

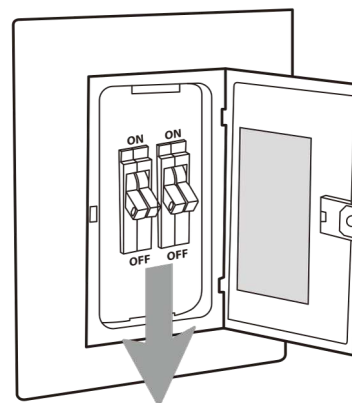
1. Entfernen Sie die Halterung

Für den Standby-Betrieb die vier Ovallochschrauben entfernen. Drehen Sie die Montagehalterung gegen den Uhrzeigersinn, im Uhrzeigersinn, um die obere Becherhalterung zu entfernen

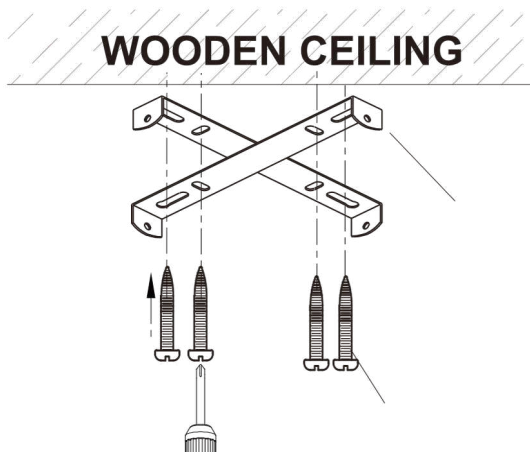


2. Schalten Sie den Strom aus

Bevor Sie mit der Installation des Ventilators beginnen, schalten Sie den Strom am Servicepanel aus und sperren Sie die Servicetrennvorrichtung, um eine versehentliche Aktivierung der Stromversorgung zu verhindern. Wenn die Wartungsunterbrechungsvorrichtung nicht gesperrt werden kann, befestigen Sie eine Warnvorrichtung, beispielsweise ein Etikett, sicher an der Wartungsblende.



Montage der Aufhängung (Aufhängungsteil)



Bei einer Holzdecke bohren Sie mit einer Holzschraube Löcher in den Holzbalken, um die Aufhängehalterung zu befestigen (die Auswahl erfolgt nach den tatsächlichen Bedürfnissen des Kunden).

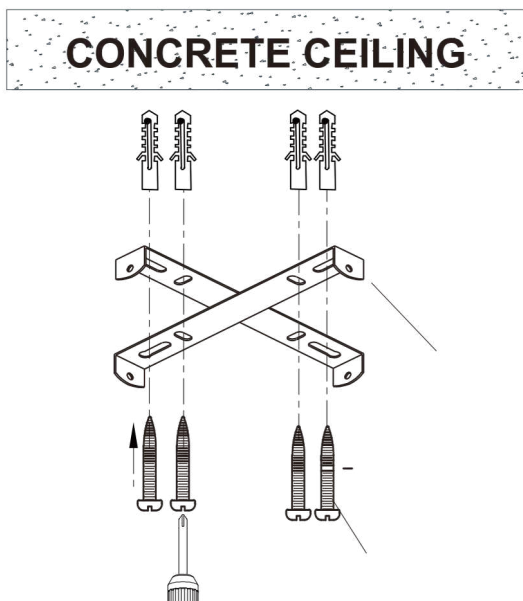
SCHRITT 1A – HOLZDECKE

SCHALTEN SIE DIE STROMVERSORGUNG AM SICHERUNGSKASTEN AUS.

1) Markieren Sie mithilfe der Montagehalterung (A) als Führung die Stellen, an denen die 4 selbstmontierenden Schrauben (AA) gebohrt werden müssen.

2) Entfernen Sie die Montagehalterung (A), bohren Sie 4 Löcher mit einem Durchmesser von 3 mm und befestigen Sie die Montagehalterung mit den 4 selbstmontierenden Schrauben (AA) an der Holzdecke.

⚠ **WICHTIG: SCHRAUBEN MUSSEN SO LANGE ANZIEHT**



Bei einer Betondecke verwenden Sie eine Schlagbohrmaschine mit 6 mm Durchmesser, um entsprechend der Dübellänge Löcher zu bohren. Anschließend befestigen Sie die Montagehalterung mit den mitgelieferten Dübeln an der Decke.

SCHRITT 2A – BETONDECKE

SCHALTEN SIE DIE STROMVERSORGUNG AM SICHERUNGSKASTEN AUS.

1) Markieren Sie mithilfe der Montagehalterung (A) als Führung die Stellen, an denen die 4 Dübel (BB) gebohrt werden müssen.

2) Entfernen Sie die Montagehalterung (A). Bohren Sie 4 Löcher mit einem Durchmesser von 6 mm und setzen Sie 4 Dübel (BB) in die Betondecke. Installieren Sie die Montagehalterung und befestigen Sie sie mit flachen Montageschrauben (AA).

⚠ **WICHTIG: SCHRAUBEN MUSSEN SO LANGE ANZIEHT**

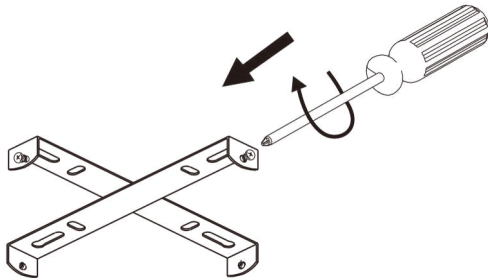
Montage - Aufhängen des Ventilators

1. Lösen Sie die Schraube



VORSICHT: Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, trennen Sie den Stromkreis zum Ventilator, bevor Sie die Leuchte installieren

2 Schrauben der Montagehalterung wieder in die Halterung einschrauben (kein Festziehen erforderlich), nach der Montage der Deckenleuchte die anderen 2 Schrauben anbringen.

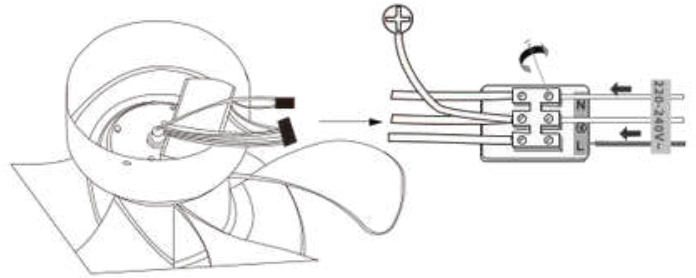


2. Kabelverbindung



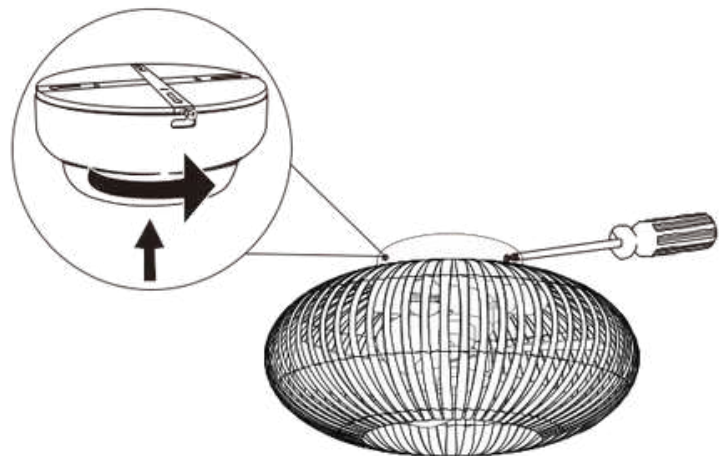
WARNUNG: Um einen möglichen Stromschlag zu vermeiden, schalten Sie vor der Verkabelung den Strom am Hauptsicherungskasten aus. Wenn Sie der Meinung sind, dass Sie nicht über ausreichende Kenntnisse oder Erfahrung im Bereich der Elektroinstallation verfügen, wenden Sie sich an einen zugelassenen Elektriker.

Schließen Sie die Lampenverkabelung wie gezeigt an.

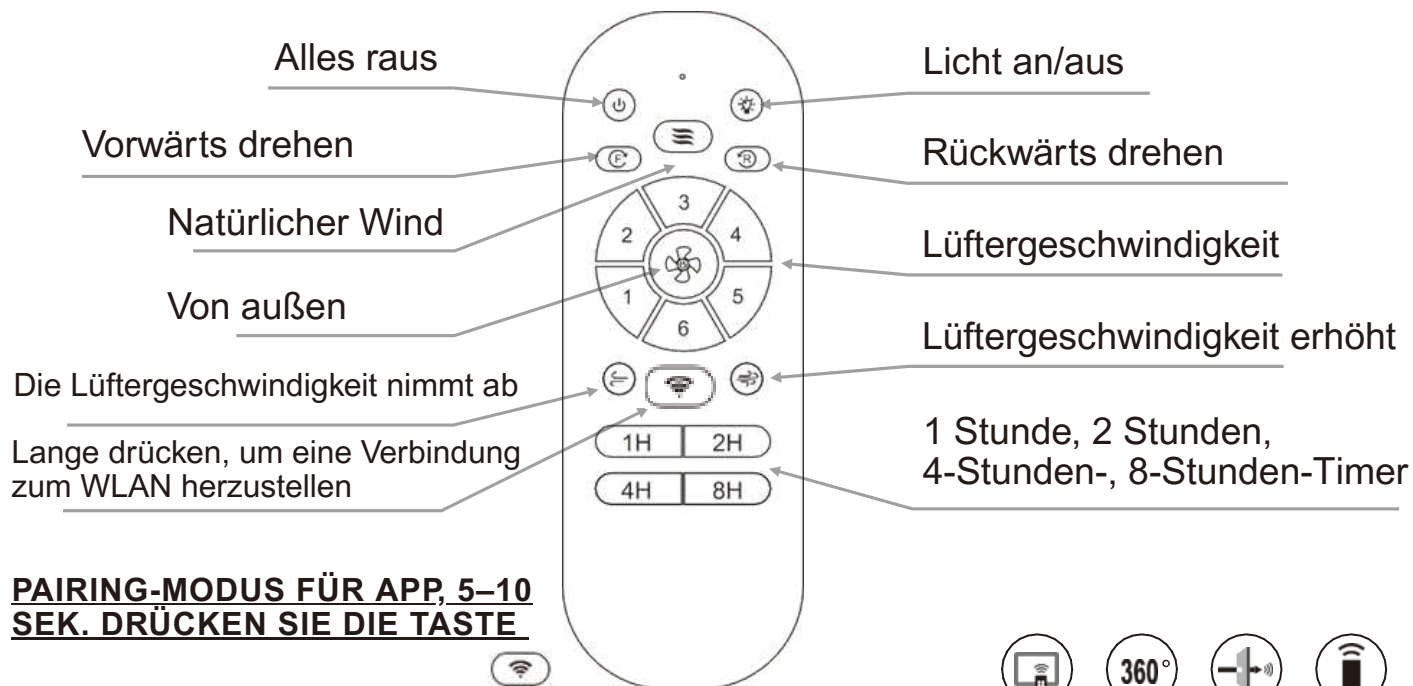


3. Hängen Sie den Ventilator auf

Befestigen Sie das Gehäuse an der Montageplatte. Richten Sie dazu die Schlüssellochschlitze am Gehäuse mit den Schrauben an der Montageplatte aus und drehen Sie es im Uhrzeigersinn, bis es fest ist. Ziehen Sie die beiden Schrauben fest, setzen Sie die anderen beiden Schrauben ein und ziehen Sie alle vier Schrauben fest.



Fernbedienung verwenden



Fernbedienung koppeln

Fernbedienung koppeln: Halten Sie „1H + 4H“ 3 bis 5 Sekunden lang gedrückt. Drücken Sie eine beliebige Taste, um zu testen, ob es funktioniert. Wenn nicht, schalten Sie die Stromversorgung für eine Minute aus und wiederholen Sie den Vorgang.

Tipps: Die Fernbedienung hat vor Verlassen des Werks den Lernkopplungsvorgang durchlaufen. Nach der Installation kann es direkt verwendet werden. Wenn Sie eine neue Fernbedienung hinzufügen oder ersetzen möchten, müssen Sie sie erneut koppeln.

Sommer-Winter-Stellung

BEDIENUNG IHRES LÜFTERS

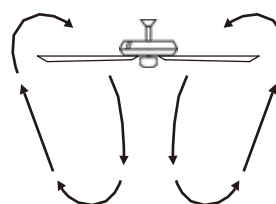
Schalten Sie die Stromversorgung ein und überprüfen Sie die Lüfterfunktion. Über die Fernbedienung lassen sich die Lüftergeschwindigkeit und das Licht steuern.

Die richtigen Geschwindigkeitseinstellungen für warm oder kühl hängen von Faktoren wie der Größe des Raums, der Deckenhöhe und der Anzahl der Ventilatoren ab.

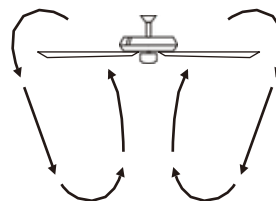
HINWEIS: Warten Sie, bis der Lüfter zum Stillstand gekommen ist, bevor Sie die Flügel umkehren.

A. Heißes Wetter – (Vorwärts) Ein nach unten gerichteter Luftstrom erzeugt einen Kühleffekt.

B. Kühles Wetter – (Umgekehrt) Ein Aufwind bewegt warme Luft von der Decke weg.



A. Heißes Wetter (Sommer)



B. Kühles Wetter (Winter)

Pflege und Reinigung



WARNING: Make sure the power is off before cleaning your fan.

- ☐ Because of the fan's natural movement, some connections may become loose. Check the support connections, brackets, and blade attachments twice a year. Make sure they are secure. It is not necessary to remove the fan from the ceiling.
- ☐ Clean your fan periodically to help maintain its new appearance over the years. Do not use water when cleaning, as this could damage the motor or the wood, or possibly cause an electrical shock. Use only a soft brush or lint-free cloth to avoid scratching the finish. The plating is sealed with a lacquer to minimize discoloration or tarnishing.
- ☐ You can apply a light coat of furniture polish to the wood for additional protection and enhanced beauty. Cover small scratches with a light application of shoe polish.
- ☐ You do not need to oil your fan. The motor has permanently-lubricated sealed ball bearings.

Fehlerbehebung

Problem	Solution
The fan will not start.	☐ Check the main and branch circuit fuses or breakers. ☐ Check the line wire connections to the fan and switch wire connections in the switch housing.
Der Lüfter macht Geräusche	☐ Ensure all motor housing screws are snug. ☐ Ensure the screws that attach the fan blade bracket to the motor hub are tight. ☐ Ensure the wire nut connections are not rattling against each other or the interior wall of the switch housing. ☐ Allow a 24-hour "breaking in" period. Most noises associated with a new fan disappear during this time. ☐ If you are using the Ceiling Fan light kit, ensure the screws securing the glassware are tight. Check that the light bulbs are also secure. ☐ Ensure the canopy is a short distance from the ceiling. It should not touch the ceiling. ☐ Ensure your outlet box is secure and rubber isolator pads were used between the mounting plate and outlet box.

Table des matières-----	2
Consignes de sécurité -----	2
Garantie -----	3
Pré-installation-----	3
Installation-----	5
Assemblage-----	6

Utilisation de la télécommande-----	9
Fonctionnement-----	9
Équilibrage du ventilateur-----	10
Entretien et nettoyage-----	11
Dépannage-----	11
Couplage d'applications-----	12

LISEZ TOUTES LES INFORMATIONS DE SÉCURITÉ ET LES INSTRUCTIONS D'INSTALLATION AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION DU VENTILATEUR DE PLAFOND.

1. Pour réduire le risque de choc électrique, assurez-vous que l'électricité est coupée au niveau de l'interrupteur ou de la boîte à fusibles dans l'armoire du compteur avant de commencer.

2. Tout le câblage doit être conforme au Code national de l'électricité et aux codes électriques locaux. L'installation électrique doit être réalisée par un électricien qualifié et agréé.

3. Le boîtier central et la structure porteuse doivent être solidement fixés et pouvoir supporter de manière fiable 5 kg. Utilisez uniquement des boîtes centrales capables de supporter cette charge.

4. Le ventilateur doit être monté à une distance minimale de 2,1 m (7 pi) entre les pales du ventilateur de la lampe et le sol.

5. Ne placez aucun objet sur le chemin des lames.

6. Pour éviter toute blessure corporelle ou tout dommage au ventilateur et à d'autres éléments, soyez prudent lorsque vous travaillez sur le ventilateur ou que vous le nettoyez.

7. Les schémas électriques sont fournis à titre indicatif uniquement.
Veuillez vous référer aux instructions pour une installation correcte.

8. Après avoir effectué les connexions électriques, les connexions séparées doivent être tournées vers le haut et poussées doucement dans le boîtier central.

9. Toutes les vis doivent être vérifiées avant l'installation et resserrées si nécessaire.



AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque de blessures corporelles, ne pliez pas les supports de lame (également appelés brides) pendant l'assemblage ou après l'installation. N'insérez aucun objet sur le trajet des lames.



AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, ce ventilateur n'est PAS adapté à une utilisation avec des commandes de vitesse/tour ou des commutateurs de mode.



AVERTISSEMENT : Pour éviter tout risque d'électrocution, assurez-vous que l'électricité est coupée au niveau de l'alimentation principale avant de commencer le travail. Si vous estimez que vous n'avez pas suffisamment de connaissances ou d'expérience dans le domaine du câblage électrique, contactez un électricien agréé.



AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessure corporelle, assurez-vous que le ventilateur est monté directement sur la structure du bâtiment. Pour réduire le risque de blessures corporelles, utilisez uniquement les vis fournies dans la boîte.

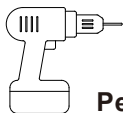
Garantie

Le fournisseur garantit que toutes les pièces du ventilateur, à l'exception des pales en verre ou en acrylique, sont exemptes de défauts de fabrication et de matériaux au moment de l'expédition depuis l'usine pendant une période d'un an à compter de la date d'achat par l'acheteur d'origine. Nous nous engageons à remédier gratuitement à ces défauts ou à les remplacer, à notre choix, par un modèle comparable ou supérieur si le produit est retourné. Pour obtenir un service de garantie, vous devez fournir une copie du reçu de vente comme preuve d'achat. Tous les frais de retrait et de réinstallation du produit seront à votre charge. Les dommages causés à une pièce, par exemple en raison d'un accident, d'une mauvaise utilisation ou d'une installation incorrecte ou par la fixation d'accessoires, ne sont pas couverts par cette garantie. En raison des conditions climatiques variables, cette garantie ne couvre pas les changements dans la finition du laiton, y compris la rouille, les piqûres, la corrosion, le ternissement ou le pelage. Les finitions en laiton de ce type dureront plus longtemps lorsqu'elles seront protégées des conditions météorologiques changeantes. Une certaine quantité de « oscillation » est normale et ne doit pas être considérée comme un défaut. L'entretien non autorisé annulera la garantie. Il n'y a aucune autre garantie expresse. Nous déclinons par la présente toute garantie, y compris, mais sans s'y limiter, celles de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier, dans toute la mesure permise par la loi. La durée de toute garantie implicite qui ne peut être refusée est limitée à la période spécifiée dans la garantie expresse. Certains États n'autorisent pas de limitations sur la durée d'une garantie implicite, de sorte que la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Le vendeur ne sera pas responsable des dommages accessoires, consécutifs ou spéciaux découlant de ou en relation avec l'utilisation ou les performances du produit, sauf disposition contraire de la loi. Certains États n'autorisent pas l'exclusion des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que l'exclusion ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient d'un État à l'autre. Cette garantie remplace toutes les garanties précédentes. Les frais d'expédition pour le retour des produits dans le cadre d'une réclamation sous garantie doivent être payés par le client.

OUTILS REQUIS



**Tournevis
cruciforme**



Percer

MATÉRIEL INCLUS



AA



BB



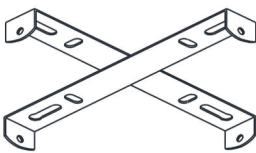
REMARQUE : le matériel n'est pas représenté à la taille réelle.

AA	Vis de montage	4
BB	Bouchons	4

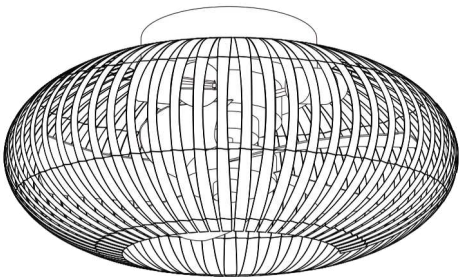
CONTENU DU COLIS

 REMARQUE : le matériel n'est pas représenté à la taille réelle.

A	Support de montage Moteur	
B	de ventilateur Télécommande	
C	émetteur	



A



B

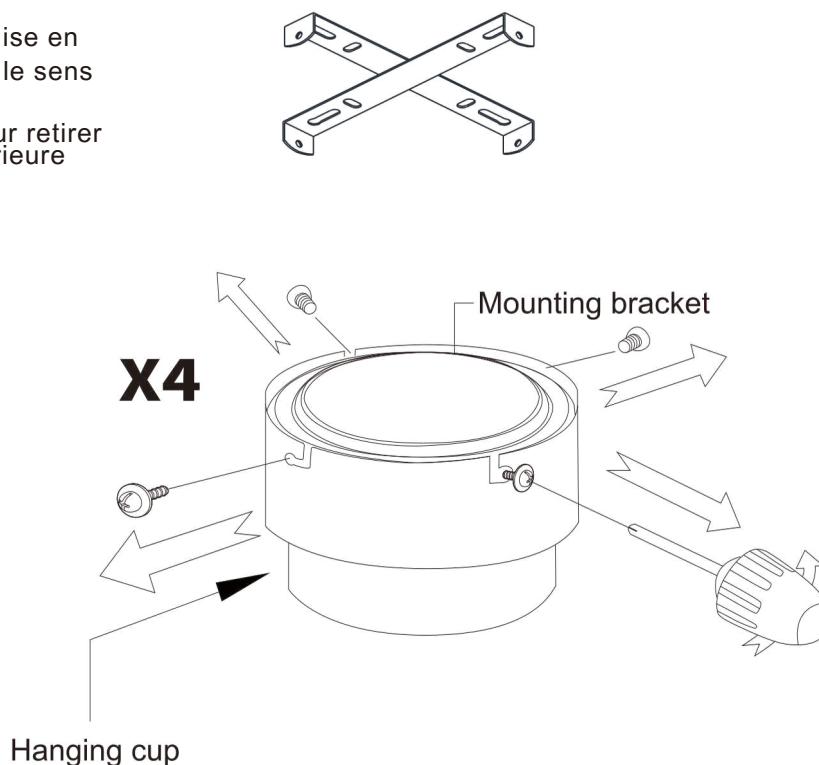


C

Pré-installation

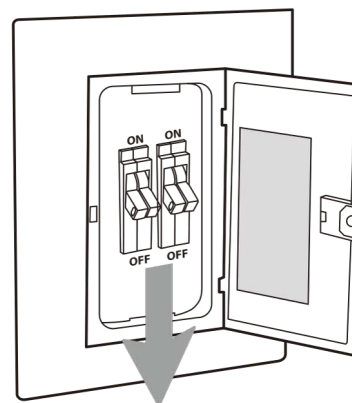
1. Retirez le support de montage

Retirez les quatre vis à trou ovale pour la mise en veille. Tournez le support de montage dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer le support de montage de la coupelle supérieure



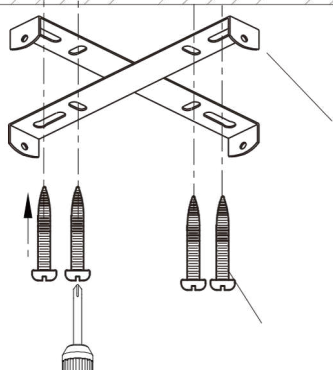
2. Coupez l'alimentation

Avant de commencer l'installation du ventilateur, coupez l'alimentation au niveau du panneau de service et verrouillez le dispositif de déconnexion de service pour éviter toute activation accidentelle de l'alimentation. Si le dispositif d'interruption de service ne peut pas être verrouillé, fixez solidement un dispositif d'avertissement, tel qu'une étiquette, sur le panneau de service.



Installation du support de suspension (partie suspension)

WOODEN CEILING



Pour un plafond en bois, percez des trous dans la poutre en bois avec une vis à bois pour fixer le support de suspension (le choix se fait en fonction des besoins réels du client).

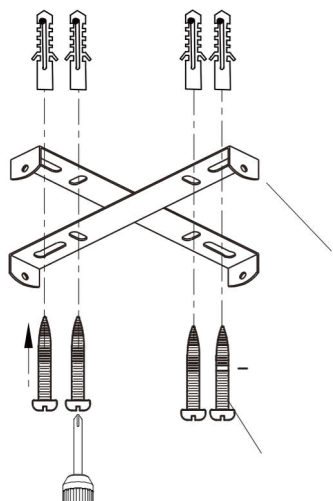
ÉTAPE 1A - PLAFOND EN BOIS

COUPEZ L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE AU NIVEAU DU DISJONCTEUR.

- 1) En utilisant le support de montage (A) comme guide, marquez les emplacements où les 4 vis auto-montantes (AA) doivent être percées.
- 2) Retirez le support de montage (A), percez 4 trous d'un diamètre de 3 mm et fixez le support de montage au plafond en bois avec les 4 vis auto-montantes (AA).

⚠ **IMPORTANT : LES VIS DOIVENT ÊTRE SERRÉES JUSQU'À**

CONCRETE CEILING



Pour un plafond en béton, utilisez la perceuse à percussion de 6 mm de diamètre pour percer des trous en fonction de la longueur des chevilles. Fixez ensuite le support de montage au plafond à l'aide des chevilles fournies.

ÉTAPE 2A - PLAFOND EN BÉTON

COUPEZ L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE AU NIVEAU DU DISJONCTEUR.

- 1) En utilisant le support de montage (A) comme guide, marquez les emplacements où les 4 chevilles (BB) doivent être percées.
- 2) Retirez le support de montage (A). Percez 4 trous de 6 mm de diamètre et placez 4 chevilles (BB) dans le plafond en béton. Installez le support de montage et fixez-le avec des vis de montage plates (AA).

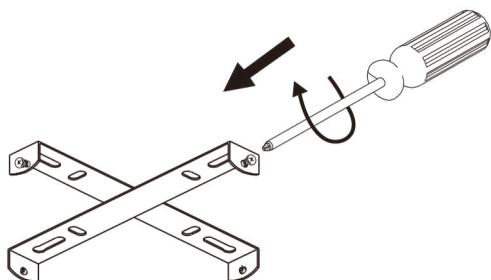
⚠ **IMPORTANT : LES VIS DOIVENT ÊTRE SERRÉES**

1. Desserrez la vis



ATTENTION : Pour réduire le risque de choc électrique, débranchez le circuit électrique du ventilateur avant d'installer le luminaire.

Revissez les 2 vis du support de montage dans le support (pas besoin de serrer), après l'installation du plafonnier, placez les 2 autres vis.

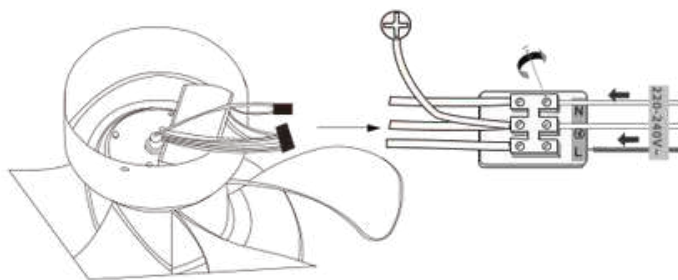


2. Connexion filaire



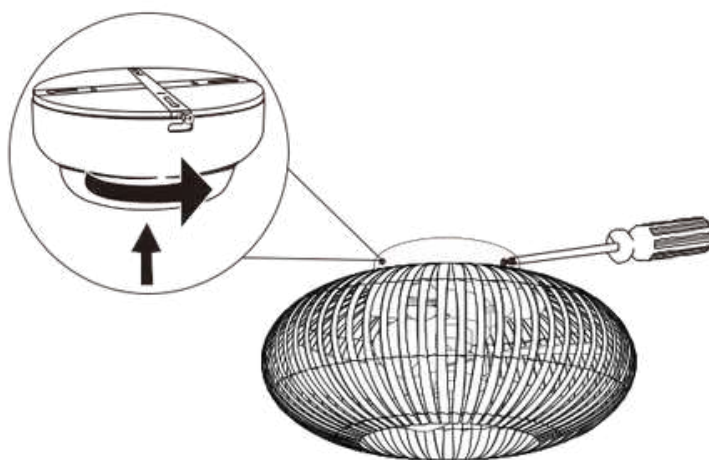
AVERTISSEMENT : Pour éviter tout risque d'électrocution, coupez l'électricité au niveau du boîtier à fusibles principal avant de procéder au câblage. Si vous pensez ne pas avoir suffisamment de connaissances ou d'expérience en matière de câblage électrique, contactez un électricien agréé.

Connectez le câblage de la lampe comme indiqué.

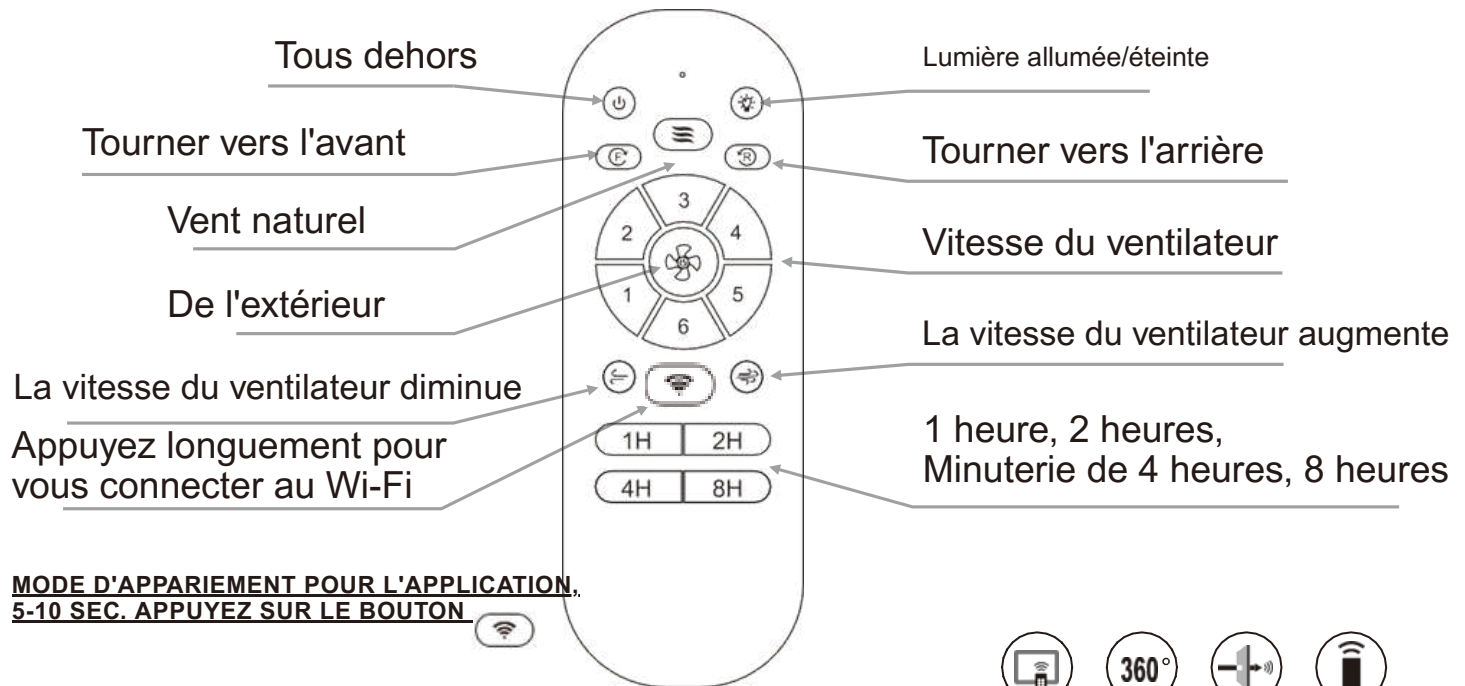


3. Accrochez le ventilateur

Fixez le boîtier à la plaque de montage en alignant les fentes du boîtier avec les vis de la plaque de montage, puis tournez dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le tout soit bien serré. Serrez les deux vis, placez les deux autres et serrez les quatre vis.



Utilisation de la télécommande



Appairage de la télécommande

Appairage de la télécommande : Appuyez et maintenez « 1H + 4H » pendant 3 à 5 secondes. Appuyez sur n'importe quel bouton pour tester si cela fonctionne. Sinon, coupez l'alimentation pendant une minute et répétez la procédure.

Conseils : La télécommande a suivi la procédure d'appairage d'apprentissage avant de quitter l'usine. Après l'installation, il peut être utilisé directement, si vous souhaitez ajouter ou remplacer une nouvelle télécommande, vous devez la coupler à nouveau.

Poste été-hiver

FONCTIONNEMENT DE VOTRE VENTILATEUR

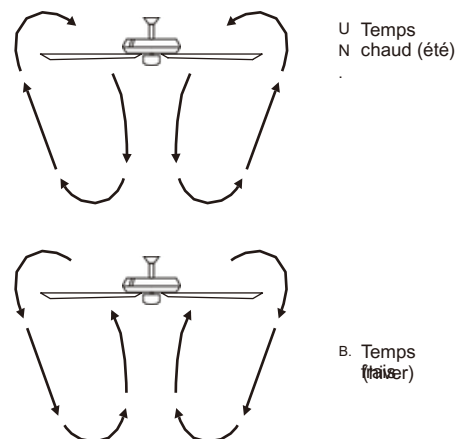
Allumez l'appareil et vérifiez le fonctionnement du ventilateur. La télécommande contrôle la vitesse du ventilateur et la lumière.

Les réglages de vitesse corrects pour le chauffage ou le refroidissement dépendent de facteurs tels que la taille de la pièce, la hauteur du plafond et le nombre de ventilateurs.

REMARQUE : Attendez que le ventilateur soit arrêté avant d'inverser les pales.

A. Temps chaud - (vers l'avant) Un flux d'air vers le bas crée un effet de refroidissement.

B. Temps frais - (Inverse) Un courant ascendant éloigne l'air chaud du plafond.



Entretien et nettoyage



WARNING: Make sure the power is off before cleaning your fan.

- ☐ Because of the fan's natural movement, some connections may become loose. Check the support connections, brackets, and blade attachments twice a year. Make sure they are secure. It is not necessary to remove the fan from the ceiling.
- ☐ Clean your fan periodically to help maintain its new appearance over the years. Do not use water when cleaning, as this could damage the motor or the wood, or possibly cause an electrical shock. Use only a soft brush or lint-free cloth to avoid scratching the finish. The plating is sealed with a lacquer to minimize discoloration or tarnishing.
- ☐ You can apply a light coat of furniture polish to the wood for additional protection and enhanced beauty. Cover small scratches with a light application of shoe polish.
- ☐ You do not need to oil your fan. The motor has permanently-lubricated sealed ball bearings.

Dépannage

Problem	Solution
The fan will not start.	☐ Check the main and branch circuit fuses or breakers. ☐ Check the line wire connections to the fan and switch wire connections in the switch housing.
Le ventilateur fait du bruit	☐ Ensure all motor housing screws are snug. ☐ Ensure the screws that attach the fan blade bracket to the motor hub are tight. ☐ Ensure the wire nut connections are not rattling against each other or the interior wall of the switch housing. ☐ Allow a 24-hour "breaking in" period. Most noises associated with a new fan disappear during this time. ☐ If you are using the Ceiling Fan light kit, ensure the screws securing the glassware are tight. Check that the light bulbs are also secure. ☐ Ensure the canopy is a short distance from the ceiling. It should not touch the ceiling. ☐ Ensure your outlet box is secure and rubber isolator pads were used between the mounting plate and outlet box.



EN-Important note, this product is working with 2,4 GHz wifi only, check the router settings related to this.

NL-Belangrijke opmerking, dit product werkt alleen met 2,4 GHz wifi, controleer de routerinstellingen die hiermee verband houden.

FR-Remarque importante, ce produit ne fonctionne qu'avec le wifi 2,4 GHz uniquement, vérifiez les paramètres du routeur liés à cela.

DE-Wichtiger Hinweis, dieses Produkt funktioniert nur mit 2,4-GHz-WLAN, überprüfen Sie die diesbezüglichen Routereinstellungen.



EN-The app is working in 60+ languages, the instruction below is in English, but the pictures shows all steps and possibilities.

NL-De app werkt in meer dan 60 talen, de onderstaande instructie is in het Engels, maar de foto's tonen alle stappen en mogelijkheden.

FR-L'application fonctionne dans plus de 60 langues, les instructions ci-dessous sont en anglais, mais les images montrent toutes les étapes et possibilités.

DE-Die App funktioniert in über 60 Sprachen, die Anleitung unten ist auf Englisch, aber die Bilder zeigen alle Schritte und Möglichkeiten.

Download app

Scan QR code or download "Tuya Smart"
in App Store / Google Play
Alternative: de lamp can also be operated with the "Smart Life" app



Tuya Smart App



EN-APP INSTRUCTIONS | NL-APP INSTRUCTIES FR-INSTRUCTIONS APP | DE-APP ANWEISUNGEN

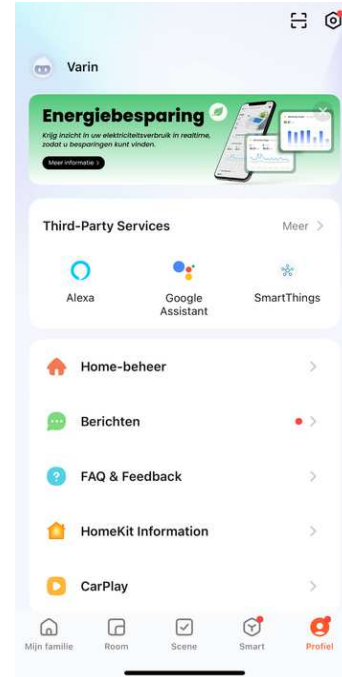
1 Tuya Smart App- start settings

Step 1: Open the APP

Step 2: Create an account (only first time)

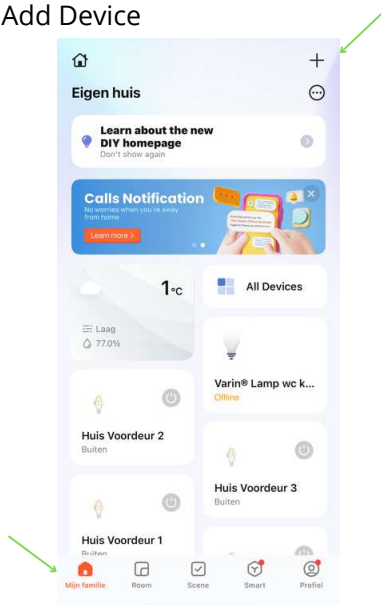
Step 3: Set up account, as follows:

- press right bottom corner at "Profile"
- press on "Home-management"
- create family and fill in name + place
- choose the rooms where the products will be installed
(note: extra rooms can always added later)
- press right top corner to save

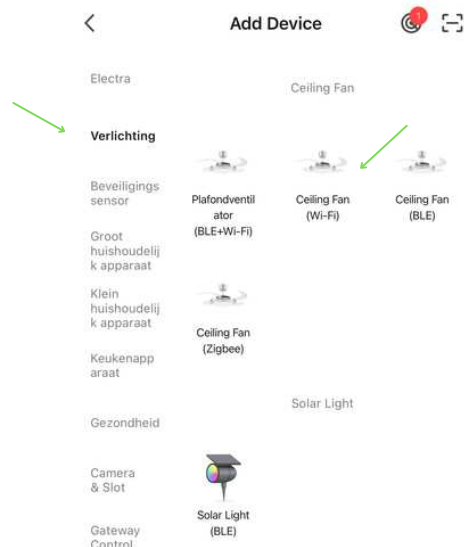


2 Tuya Smart App - add device

1. Add device by press the "+" at the top right corner
> Add Device



2. Click on "Lighting" left side
3. Select "Bulb (Wi-Fi)" right side

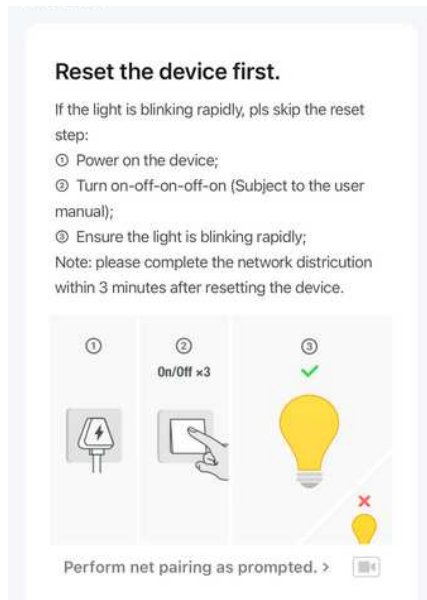




EN-APP INSTRUCTIONS | NL-APP INSTRUCTIES FR-INSTRUCTIONS APP | DE-APP ANWEISUNGEN

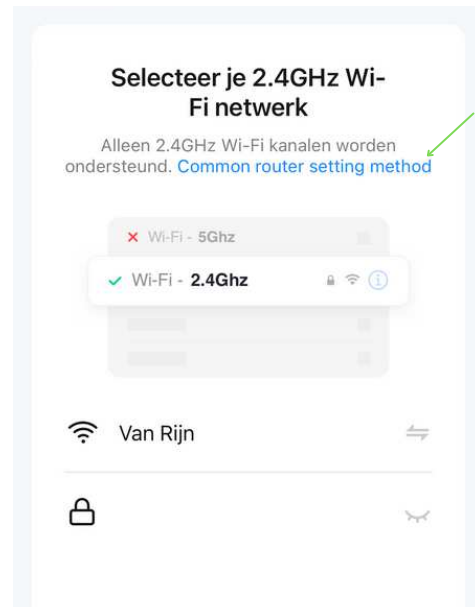
3 Tuya Smart App - add device

4. Reset the product,
see app instructions



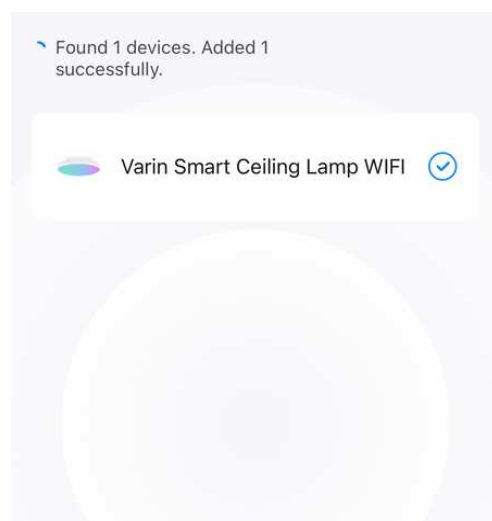
5. Connect with Wi-Fi network

Tip: check router for 2,4 Ghz settings when go to next step is not possible



4 Tuya Smart App - add device

6. Product is paired with the app



7. Product has been added and product name can be changed

8. Press right top corner to save

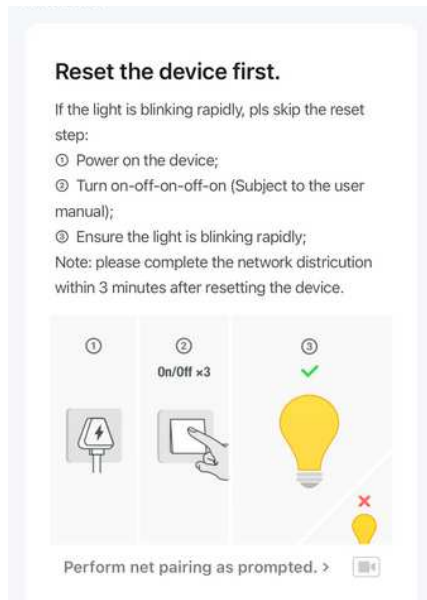




EN-APP INSTRUCTIONS | NL-APP INSTRUCTIES FR-INSTRUCTIONS APP | DE-APP ANWEISUNGEN

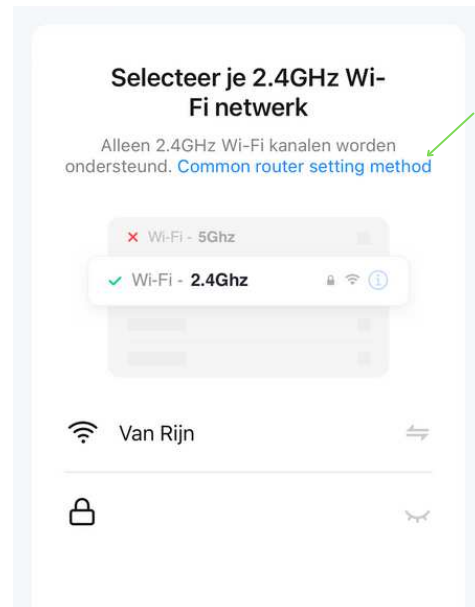
3 Tuya Smart App - add device

4. Reset the product,
see app instructions



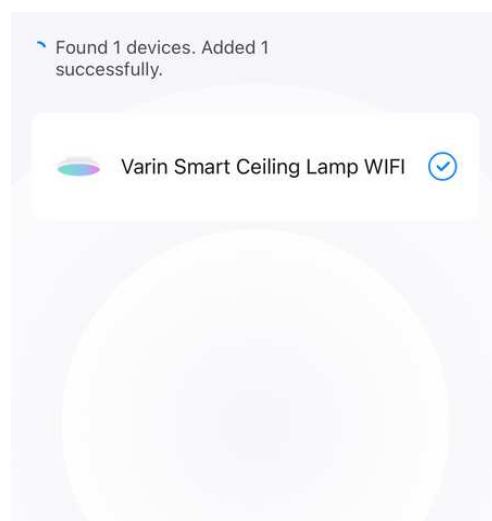
5. Connect with Wi-Fi network

Tip: check router for 2,4 Ghz settings when go to next step is not possible



4 Tuya Smart App - add device

6. Product is paired with the app



7. Product has been added and product name can be changed

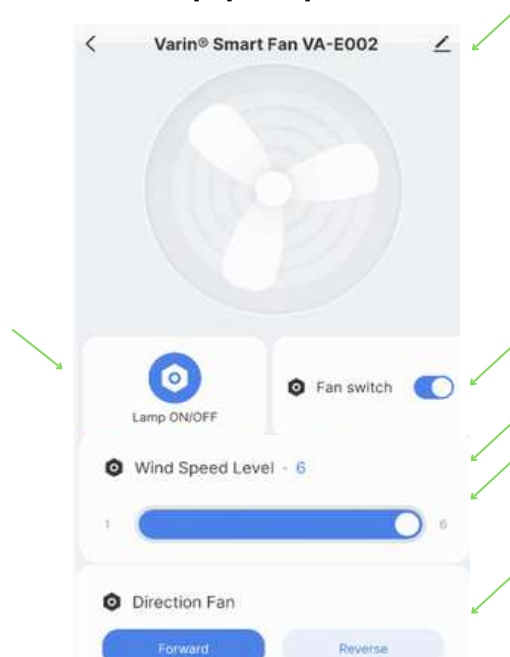
8. Press right top corner to save





EN-APP INSTRUCTIONS | NL-APP INSTRUCTIES FR-INSTRUCTIONS APP | DE-APP ANWEISUNGEN

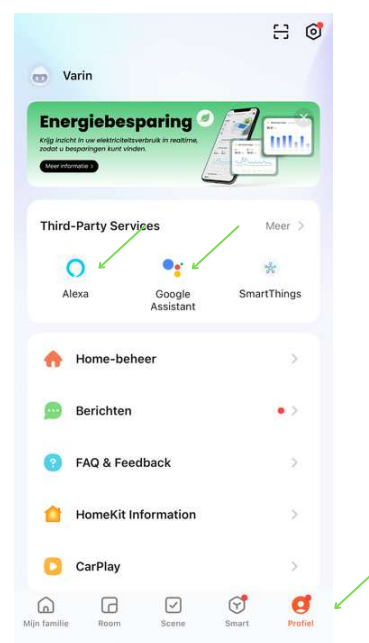
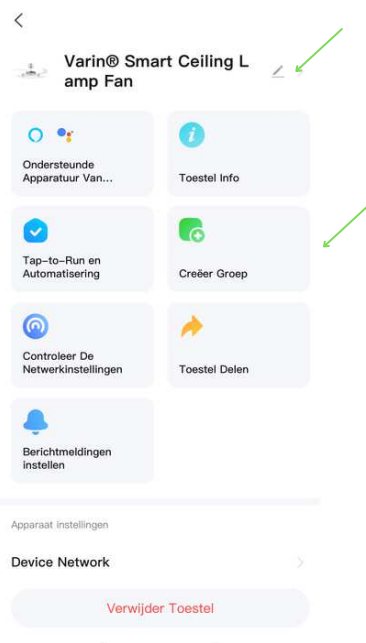
5 Tuya Smart App - product settings



6 Tuya Smart App- settings

Customize product name
and create group(s)

Pair with Alexa or
Google Assistant





7 Tuya Smart App- smart scenes

Use the products in the most smart way with create of smart schemes

